

Sunrise

DECT Phone

manuale d'uso

Gentile cliente,

Ha appena acquistato un telefono Sunrise e la ringraziamo della fiducia accordataci.

Questo prodotto segue una strategia di sviluppo continuo. Ci riserviamo, dunque, il diritto di apportare, senza preavviso, modifiche e miglioramenti al prodotto descritto in questo manuale d'uso.

Per il vostro comfort e la vostra sicurezza, siete invitati a leggere con attenzione la sezione "Istruzioni di sicurezza", pagina 2.



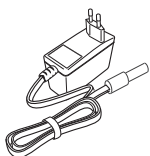
La conformità del ricevitore e della stazione di ricarica alla direttiva UE 99/5/CE su apparecchiature radio e apparecchiature terminali di telecomunicazione è confermata dal marchio CE. Il ricevitore rispetta lo standard CAT-iq 2.0. La dichiarazione di conformità è consultabile alla seguente pagina web:

www.swisscom.ch/hdphones-aiuto

Istruzioni di sicurezza



Per motivi di sicurezza non posizionare mai il telefono sulla base senza batterie, o senza il coperchio del vano batteria, onde evitare rischi di scosse elettriche. Per non rischiare di danneggiare il telefono, utilizzare esclusivamente batterie NiMH 1.2 V 800 mAh ricaricabili omologate di formato AAA, non utilizzare pile non ricaricabili. Posizionare le batterie nell'apposito alloggiamento del telefono rispettando la polarità.



Utilizzare esclusivamente il trasformatore di rete fornito, collegarlo alla rete in conformità alle istruzioni d'installazione del presente manuale e alle indicazioni riportate sull'etichetta d'identificazione apposta su quest'ultimo (tensione, corrente, frequenza della rete elettrica). Per precauzione, in caso di pericolo, i trasformatori di rete fungono da dispositivo di sezionamento [d'interruzione] dell'alimentazione (230V). Devono essere situati vicino all'apparecchio ed essere facilmente accessibili.



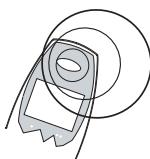
Non installare il telefono DECT né in luogo umido (bagno, cucina, ecc, a meno di 1,50 m da un punto d'acqua), né all'esterno. L'apparecchio deve essere utilizzato a una temperatura compresa tra 5°C e 40°C.



Nelle zone a rischio di frequenti temporali, è consigliato proteggere la linea telefonica mediante un dispositivo di protezione contro le sovratensioni elettriche.



Non togliere viti e non tentare di aprire l'apparecchio. Non contiene alcun elemento sostituibile dall'utente.



Il telefono DECT dispone di una portata radio pari a circa 50 metri in ambiente interno e fino a 300 metri in uno spazio libero. La vicinanza immediata di masse metalliche (un televisore ad esempio) o di un apparecchio elettrico può ridurre la portata.



Alcune apparecchiature mediche, sensibili o di sicurezza possono essere disturbate dalle trasmissioni radio dell'apparecchio; in ogni caso, è consigliabile rispettare le raccomandazioni di sicurezza.



Le batterie usate devono essere smaltite in conformità con le normative.

Sommario

Istruzioni di sicurezza	2
Scoprire... ..	7
Principio di navigazione	7
Ricaricare la batteria	7
Accendere / Spegnerne il ricevitore	8
Sostituzione delle batterie	8
Aggiornare il software del telefono	9
Sommario dei menu	10
Chiamare... ..	12
Effettuare una chiamata	12
Riceve una chiamata.....	12
Scegliere la linea.....	12
Gestire più chiamate	13
Riceve una seconda chiamata.....	13
Passare da una chiamata all'altra.....	13
Terminare una delle chiamate in corso	14
Effettuare una conversazione con 2 corrispondenti (Conferenza a 3).....	14
Effettuare una seconda chiamata	14
Trasferire la chiamata su un altro ricevitore	15

Opzioni durante la chiamata.....	17
Attivare / Disattivare l'altoparlante (modalità vivavoce)	17
Regolare il volume	17
Attivare / Disattivare la modalità segreta	17
Utilizzare dei ricevitori supplementari.....	18
Chiamare un altro ricevitore (intercom)	18
Gestire contatti.....	19
Aggiungere un contatto	19
Chiamata mediante la rubrica.....	19
Modificare un contatto.....	20
Cancellare un contatto	20
Cercare un contatto	20
Cancellare tutti i contatti	20
Composizione rapida.....	21
Segreteria telefonica.....	22
Consultare la segreteria telefonica	22
Modificare il numero della messaggeria	22
Impostazione dell'audio... ..	23
Modificare la suoneria	23
Attivare / Disattivare la modalità silenziosa.....	23
Attivare / Disattivare gli allarmi sonori	24

Configurare.....25

Telefono..... 25

Modificare la suoneria..... 25

Rispondere e chiudere le chiamate automaticamente 25

Modificare la lingua di visualizzazione 26

Regolare la luminosità..... 26

Aggiornamento del software del ricevitore..... 26

Ricevitore 26

Associare un nuovo telefono..... 26

Versione del ricevitore..... 27

Riavviare il ricevitore..... 27

Base 28

Modificare il codice della base..... 28

Riavviare la base..... 28

Versione della base 28

Linea 29

Modificare il nome della linea 29

Associare un microtelefono ad una linea 29

Inoltro di chiamata..... 30

Nascondere il numero della linea..... 31

Gestire le chiamate multiple..... 31

Gestione delle chiamate 32

Gestire vostri chiamate..... 32

L'elenco dei ricevitori..... 33

Gestisci telefoni 33

Consigli...34

Programmare la sveglia 34

Programmare il timer..... 34

Rintracciare le chiamate.....	35
Visualizzare l'elenco di tutte le chiamate.....	35
Visualizzare un elenco delle chiamate effettuate o ricevute .	36
Visualizzare il registro chiamate senza risposta.....	36
Gestire le chiamate effettuate o ricevute	37
Il registro eventi.....	37
Consultare i nuovi eventi.....	37
Ambiente	38
Imballaggio	38
Pile e batterie	38
Prodotto.....	38
Conditions de garantie	39

Scoprire...

Principio di navigazione

Per navigare nei menu, utilizzare il browser  e i due tasti  , .

- Premere **Menu** .
- Premere la parte superiore ▲ o quella inferiore ▼ del tasto di navigazione . Il menu principale viene visualizzato sullo schermo.
- Premere la parte superiore ▲ o quella inferiore ▼ del tasto di navigazione  per fare scorrere i menu e accedere alla funzionalità desiderata.
- Confermare la scelta compiuta / Accedere al menu visualizzato premendo il tasto **Selezionare**. .
- Annullare la scelta / Uscire dal menu visualizzato:
 - premendo la parte superiore il tasto  : tornare al menu precedente.
 - o premendo il tasto  : si apre schermata iniziale del telefono.

ESEMPIO DETTAGLIATO: ACCESSO AL MENU CONTESTUALE

In corso di comunicazione:

- Premere il tasto **Opzioni** , viene visualizzato **Seconda chiamata**.
- Fare scorrere le opzioni premendo la freccia verso l'alto ▲ o la freccia verso il basso ▼.
- Confermare la propria scelta premendo il tasto **Selezionare**..

Ricaricare la batteria

Per mettere sotto carica il telefono, appoggiare il ricevitore al caricabatteria assicurandosi che questa sia collegata ad una presa di rete.

Durante la carica, l'icona della batteria  si muove.

L'icona diventa fissa quando la batteria è completamente carica.

Scoprire...

Stato	Descrizione
	Batterie cariche.
	Batterie mediamente cariche.
	Batterie scariche.
	Batterie completamente scariche.

Al primo utilizzo per garantire una ricarica ottimale, lasciare il telefono sul caricabatteria per almeno **15 ore**. Durante la carica le batterie possono surriscaldarsi, questo stato è del tutto normale e non pericoloso. Quando le batterie sono scariche, il ricevitore emette un bip sonoro.

Accendere / Spegnerne il ricevitore

Per accendere il ricevitore, premere a lungo il tasto .

Il messaggio "**Spegni ?**" viene visualizzato sullo schermo. Premere **Sì**  per confermare.

Per spegnere il ricevitore, premere il tasto . Il messaggio "**Sunrise**" viene visualizzato sullo schermo.

Sostituzione delle batterie

- Rimuovere il coperchio delle batterie facendolo scorrere.
- Inserire nuove batterie una ad una rispettando la corretta polarità di ciascuna..
- Posizionare il coperchio del vano batterie.

Le batterie esauste devono essere smaltite conformemente alle istruzioni di riciclaggio del capitolo "Istruzioni di sicurezza", pagina 2.

Per evitare di danneggiare il microtelefono, utilizzare esclusivamente batterie ricaricabili omologate di tipo NiMH 1,2 V 800 mAh di formato AAA, e non utilizzare mai pile non ricaricabili.

Aggiornare il software del telefono

L'operazione di aggiornamento consente di ottenere nuove funzionalità per il vostro telefono o di avere un software più efficiente.

Questa operazione viene eseguita manualmente. A tal fine, prevedere una ricerca di aggiornamento mensile.

È possibile aggiornare la versione del software del telefono dal menu "**Impostazioni > Impostazioni > Aggiornamento soft**".

Sommario dei menu

Rubrica

	Lista
	Ricerca
	Aggiungere
	Cancella tutti
	Composizione rapida

Servizi oper.

	Chiama
	Modifica

Opzioni

Durante una chiamata:

Seconda chiamata
Chiamate
Rubrica
Messa in attesa
Selec. linea di chiamata

Chiamate

	Tutti
	Chiam. entr.
	Chiam. in usc.
	Chiam. perse
	Eventi

Suoneria

	Chiam. esterna
	Chiam. interna
	Bip
	Suon. esclusa

Accessori

	Sveglia
	Timer

Impostazioni

Impostazioni		Data/ora
		Lingua
		Schermo
		Aggiornamento soft
Impost.avanz.	Impost. telef.	Registrazione
		Telefono versione
		Reimpostare telefono
	Impost. base	Modif. codice
		Reimpostare base
		Base versione
	Impostare la linea	
	Selec. linea di chiamata	
	Lista handset	

Chiamare...

Effettuare una chiamata

- Comporre il numero del vostro corrispondente.
- Premere il tasto .
- - 0 -
- Premere a lungo (più di 2 secondi) il tasto verde .
- Comporre il numero del vostro corrispondente.

Al termine della comunicazione, premere il tasto  del ricevitore.

Riceve una chiamata

- Premere il tasto  per prendere la comunicazione o selezionare **Accettare** o **Respingere** e premere **Selezionar.**, oppure semplicemente prendere il ricevitore dalla sua base se l'opzione di sganciamento automatico è attiva.
- Al termine della comunicazione, premere il tasto  del ricevitore. Viene emesso un segnale sonoro.

Per arrestare la suoneria del ricevitore durante la ricezione di una chiamata in entrata, premere **Respingere** .

Scegliere la linea

Questo menu consente di selezionare la linea su cui si desidera effettuare una seconda in uscita (possibile in caso di disponibilità del servizio).

- Durante la comunicazione, premere **Opzioni** .
- Selezionare **Sel.Linea chiamat.** e premere **Selezionar.**
- Selezionare la propria linea con i tasti ▲ o ▼.
- Premere **Selezionar.**

Gestire più chiamate

Il telefono consente di rispondere e gestire più chiamate mentre è già in corso una comunicazione.

Riceve una seconda chiamata

Durante la comunicazione, un bip sonoro segnala l'arrivo di una seconda chiamata. Le informazioni sulla seconda chiamata vengono visualizzate sul display.

Caso 1 : rispondere alla nuova chiamata e mettere in attesa la chiamata corrente.

- Premere il tasto .
Il primo corrispondente viene messo in attesa, è possibile dunque dialogare con il nuovo corrispondente.

Caso 2 : rispondere alla nuova chiamata e concludere la chiamata in corso.

- Premere **Sostituire..**.
La chiamata con il vostro primo corrispondente viene interrotta. È possibile parlare con il nuovo corrispondente.

Per rifiutare tutte le chiamate, premere **Uscita**.

Passare da una chiamata all'altra

Opzioni > Interruttore (o )

Durante la comunicazione, premere . La chiamata in corso passa in attesa ed è possibile riprendere la chiamata precedente.

Terminare una delle chiamate in corso

Opzioni > Uscita

Durante la comunicazione:

- Premere **Opzioni**.
- Scegliere l'opzione **Uscita** con i tasti ▲ o ▼ .
- Premere **Selezionar..**.

La chiamata in corso viene interrotta e viene rimessa in linea la chiamata precedente.

Durante una chiamata, è possibile chiudere entrambe le chiamate premendo e tenendo premuto il tasto .

Premere il tasto rosso  per chiudere la chiamata in corso.

Effettuare una conversazione con 2 corrispondenti (Conferenza a 3)

Opzioni > Conferenza a 3 parte

Chiamata doppia in corso, premere **Opzioni** .

- Scegliere l'opzione **Conferenza a 3 parte** con i tasti ▲ o ▼ .
- Premere **Selezionar..** .
- possibile dialogare con i due corrispondenti in contemporanea e "**Conferenza a 3 parte**" viene visualizzato sullo schermo.

La conferenza a 3 è supportata dal telefono, previa disponibilità del servizio.

Effettuare una seconda chiamata

Opzioni > Seconda chiamata

Selezionare il numero del vostro corrispondente nella rubrica premendo il tasto , quindi premere il tasto **Selezionar..**.

Chiamare...

-O-

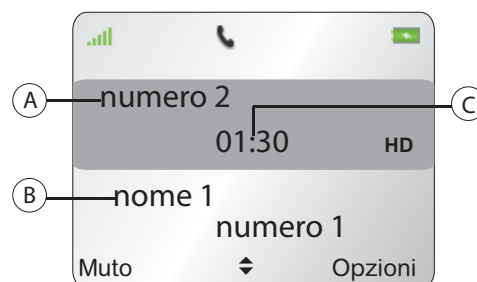
Comporre il numero del vostro corrispondente quindi confermare.

Il numero della seconda chiamata viene visualizzato sullo schermo:

A: il numero e/o il nome della chiamata corrente.

B: il numero e/o il nome della chiamata in attesa.

C: la durata della comunicazione.



È inoltre possibile selezionare il numero del proprio corrispondente dalla rubrica premendo . Per maggiori dettagli, consultare la sezione “Cercare un contatto”, pagina 20.

È inoltre possibile emettere una seconda chiamata premendo a lungo il tasto .

Trasferire la chiamata su un altro ricevitore

Durante una chiamata, è possibile trasferire la chiamata a un altro microtelefono. È necessario che almeno due ricevitori siano accoppiati sulla stessa Internet Box.

Il telefono supporta anche il trasferimento verso un corrispondente interno, previa disponibilità del servizio.

TRASFERIMENTO NON ANNUNCIATO

Questa funzione consente di trasferire direttamente la chiamata corrente a un altro microtelefono.

Opzioni > Citofono

Chiamare...

Passo	Microtelefono chiamante	Microtelefono chiamato
1	Premere Selezionar..	
2	Selezionare il microtelefono (o tutti i microtelefoni) da chiamare.	
3	Premere Chiama.	
4		Suona: chiamata interna.
5	Premere Opzioni  .	
6	Selezionare Trasferimento. Premere Selezionar..	
7		Suona: chiamata esterna. Rispondere alla chiamata.
8	Aggancia automaticamente.	

TRASFERIMENTO ANNUNCIATO

Questa funzione consente di trasferire la chiamata corrente a un altro microtelefono dopo che questo è stato aperto.

Passo	Microtelefono chiamante	Microtelefono chiamato
1	Premere Selezionar..	
2	Selezionare il microtelefono (o tutti i microtelefoni) da chiamare.	
3	Premere Chiama.	
4		Suona: chiamata interna.
5		Premere sul tasto verde  per accettare la chiamata interna.
6	La chiamata esterna viene messa in attesa.	
7	Premere Opzioni  .	
	Selezionare Trasferimento e premere Selezionar..	
8	Aggancia automaticamente. La chiamata esterna viene trasferita.	
9		Comunicazione con il corrispondente esterno.

Opzioni durante la chiamata

È possibile utilizzare le seguenti opzioni durante la chiamata:

Attivare / Disattivare l'altoparlante (modalità vivavoce)

Durante la comunicazione, è possibile attivare la modalità vivavoce premendo il tasto . Sul display viene visualizzata l'icona .

Per disattivare la modalità vivavoce, premere di nuovo il tasto . L'icona  si spegne.

Quando l'icona della batteria è al minimo, la funzione vivavoce è indisponibile fino al ciclo di carica seguente. La modalità mani libere è ottimizzata per parlare a 50 cm dal ricevitore.

Regolare il volume

Durante la comunicazione, è possibile aumentare e diminuire il volume del microtelefono premendo i tasti di navigazione  e .

Un grafico a barre consente di regolare il volume su 5 livelli.

Attivare / Disattivare la modalità segreta

Durante la conversazione, è possibile passare alla modalità segreta, il microfono del microtelefono verrà escluso, e l'interlocutore non potrà più sentire la voce dell'utente del telefono.

- Durante la comunicazione, premere **Muto** . Nella parte superiore del display viene visualizzata l'icona .

PER DISATTIVARE LA MODALITÀ SEGRETA:

- Premere **Attiva** . Il corrispondente vi sente di nuovo.

È inoltre possibile attivare/disattivare la modalità segreta premendo **Muto / Attiva**  durante la comunicazione.

TASTO DI SCELTA RAPIDA

Durante la comunicazione, premere e tenere premuto il tasto  per attivare / disattivare la modalità segreta.

Utilizzare dei ricevitori supplementari

È possibile associare alla propria base dei microtelefoni aggiuntivi. Sarà così possibile inviare e ricevere comunicazioni esterne e comunicazioni interne tra i microtelefoni.

È necessario innanzitutto accoppiare i ricevitori alla Internet Box (o base).
Per maggiori dettagli, far riferimento alla sezione "Associare un nuovo telefono", pagina 26.

Chiamare un altro ricevitore (intercom)

- Premere **Int.**
- Selezionare il microtelefono da chiamare con i pulsanti ▲ e ▼.
- Premere **Chiama** . Il ricevitore selezionato suona.

Gestire contatti...

Le schede della rubrica sono gestite dal vostro Internet Box.

La vostra rubrica è comune a tutti i ricevitori DECT registrati sulla stessa Internet Box.

È inoltre possibile accedere direttamente al menu rubrica tramite il tasto .

Durante la navigazione nella rubrica, il microtelefono visualizza l'indice della scheda corrente e il numero totale di schede registrate.

Aggiungere un contatto

Menu > Rubrica > Aggiungere

- Precisare le informazioni (per passare da un campo di immissione ad un altro, utilizzare i tasti ▲ e ▼).
- **Nome** : inserire il nome del vostro corrispondente,
- **Conome** : inserire il cognome del vostro corrispondente
- **Numero** : immettere il numero o i numeri il telefono in una o più caselle corrispondenti (Cellulare e Ufficio).
- Selezionare la suoneria desiderata tra le 14 diverse suonerie con i tasti  o  per identificare più facilmente la persona che chiama.
- Premere il tasto ▼.
- Premere **Negozio**.

Per immettere un testo tenere premuto il tasto voluto fino a ottenere alla visualizzazione della lettera desiderata.

Chiamata mediante la rubrica

Menu > Rubrica

- Selezionare un contatto dal menu **Lista** o **Ricerca** e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Chiama** e premere **Selezionar..**

Modificare un contatto

Menu > Rubrica

- Selezionare un contatto dal menu **Lista** o **Ricerca** e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Modifica** e premere **Selezionar..**
- Modificare il cognome, il nome e/o il numero eliminando i caratteri con il pulsante  e/o la suoneria
- Premere **Negozio**.

Cancellare un contatto

Menu > Rubrica

- Selezionare un contatto dal menu **Lista** o **Ricerca** e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Cancella** e premere **Selezionar..**
- Alla richiesta **Cancella?**, premere **Sì** per confermare l'eliminazione della scheda.

Cercare un contatto

Menu > Rubrica

- Selezionare **Ricerca** e premere **Selezionar..**
- Alla richiesta **Nom**, immettere la prima lettera del nome o il nome completo e/o parte del nome e premere **Selezionar..**

Cancellare tutti i contatti

Menu > Rubrica

- Selezionare **Cancella tutti** e premere **Selezionar..**
- Alla richiesta **Cancella tutti?**, premere **Sì** per confermare l'eliminazione tutti i contatti della rubrica.

Questa azione cancellerà tutte le schede presenti nel proprio Internet-Box. Una volta effettuata, l'utente non disporrà più di alcun contatto in nessuno dei telefoni registrati sul proprio Internet Box.

Composizione rapida

Questa funzione consente di assegnare un tasto di scelta rapida ad un contatto nella propria rubrica.

Il numero della segreteria telefonica viene attribuito premendo il tasto . Per chiamare il contatto, tenere premuto il tasto corrispondente al numero programmato; il numero viene composto automaticamente.

Menu > Rubrica

- Selezionare **Composizione rapida** e premere **Selezionare..**
- Selezionare con i tasti ▲ o ▼, il numero del tasto (da 0 a 9) che si desidera associare al contatto
- Premere **Modifica** .
- Selezionare **Modifica** e premere **Selezionare..**
- Premere **Rubrica** , selezionare il contatto che si desidera associare ad un tasto di scelta rapida. Premere **Selezionare..**
- È anche possibile immettere direttamente il numero di telefono desiderato.
- Una volta immesso il numero, premere **Selezionare..**
Per uscire dal menu, premere consecutivamente 3 volte **Indietro** .

Segreteria telefonica...

Consultare la segreteria telefonica

Menu > Servizi oper.

- Selezionare la linea mediante i tasti ▲ o ▼.
- Premere **Selezionar..**
- Premere **Chiama**.
Il numero del servizio in questione viene composto automaticamente.

Premendo a lungo il tasto  è possibile accedere direttamente alla propria segreteria telefonica.

Modificare il numero della messaggeria

Menu > Rubrica > Composizione rapida

Il numero di segreteria telefonica è attribuito premendo il tasto  per modificarlo consultare il paragrafo “Composizione rapida”, pagina 21.

Impostazione dell'audio...

Modificare la suoneria

È possibile modificare la suoneria:

- delle chiamate esterne,
- delle chiamate fra ricevitori (**intercom**).

Menu > Suoneria

- Premere **Selezionar..**
- Selezionare **Chiam. esterna** per modificare la suoneria delle chiamate esterne.
- O -
- Selezionare **Chiam. interna** per modificare la suoneria delle chiamate fra ricevitori.
- Far scorrere le suonerie pre-registrate e premere **Selezionar..**
- Premere ▲ o ▼ per aumentare o diminuire il volume, premere **Selezionar..**

Attivare / Disattivare la modalità silenziosa

In Silenzioso, la suoneria e i bip tastiera del telefono vengono spenti.

È inoltre possibile attivare / disattivare la modalità silenzioso premendo a lungo il tasto .

Quando si attiva la modalità silenziosa, il ricevitore rimane muto per tutte le funzioni del tipo sveglia, timer.

L'icona  appaiono sullo schermo del ricevitore.

Menu > Suoneria

- Premere **Selezionar..**
- Selezionare **Suon. esclusa** per modificare la modalità silenziosa poi premere **Selezionar..**
- Il messaggio "**Attiva silenzioso Modalità ?**" sullo schermo.
 - Premere **Sì** per attivare la modalità Silenzioso.
 - Premere **No** per disattivare la modalità Silenzioso.

Attivare / Disattivare gli allarmi sonori

Gli allarmi sonori si applicano a:

- pressione dei tasti della tastiera,
- posizionamento del ricevitore sul caricabatteria,
- carica batteria debole,
- altro (avvisi di errori).

Quando è attiva la funzione è contrassegnata dal simbolo .

Menu > Suoneria

- Premere **Selezionar..**
- Selezionare **Bip** per modificare gli avvisi acustici e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Tasti** e premere **Acceso sp** (Acceso spento) per attivare o disattivare la risposta acustica dei tasti della tastiera.
- O -
- Selezionare **Caricatore** e premere **Acceso sp** (Acceso spento) per attivare o disattivare il segnale acustico di rilascio del microtelefono sul caricabatteria.
- O -
- Selezionare **Batteria** e premere **Acceso sp** (Acceso spento) per attivare o disattivare l'avviso di batteria in esaurimento.
- O -
- Selezionare **Altri** e premere **Acceso sp** (Acceso spento) per attivare o disattivare l'avviso delle azioni non consentite.

Configurare...

Telefono

Modificare la suoneria

Menu > Impostazioni > Impostazioni

- Selezionare **Data/ora** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Si apre la schermata di regolazione della data e dell'ora, premere **Modifica**.
- Impostare la modalità dell'orologio (automatica o manuale) con il pulsante **Acceso sp.**
- Premere il pulsante ▼ e immettere la data nel formato GG/MM/AA.
- Premere il pulsante ▼ e immettere l'ora nel formato HH:MM.
- Premere **Selezionar..**
- Confermare l'immissione premendo **Negoziò**.

Se è attivata la modalità orologio automatico, non è possibile modificare la data e l'ora visualizzata sul microtelefono.

Rispondere e chiudere le chiamate automaticamente

Questa funzione consente di rispondere e chiudere una chiamata prendendo e riponendo semplicemente il ricevitore nella base.

Menu > Impostazioni > Impostazioni

- Selezionare **Riagg./Risp automatico** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Riagg. autom.** o **Rispos. autom.** con i tasti ▲ o ▼.
- Impostare lo stato (attivato o disattivato) con il pulsante **Acceso sp.**
- Premere **Negoziò**.

Modificare la lingua di visualizzazione

Menu > Impostazioni > Impostazioni

- Selezionare **Lingua** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare la lingua desiderata utilizzando i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**

Regolare la luminosità

Menu > Impostazioni > Impostazioni

- Selezionare **Luminosità** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Un grafico a barre consente di regolare la luminosità su 6 livelli.
- Selezionare il livello voluto con i tasti ▲ o ▼.
La luminosità viene modificata direttamente sul display.
- Premere **Selezionar..**

Aggiornamento del software del ricevitore

Menu > Impostazioni > Impostazioni

- Selezionare **Aggiornamento soft** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar. .**
- Premere **Sì**.

Ricevitore

Associare un nuovo telefono

Il telefono permette di associare altri ricevitori alla Internet Box. É allora necessario accoppiarli alla base affinché siano riconosciuti.

Dal ricevitore :

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impost. telef.

- Selezionare **Registrazione** e premere **Selezionar..**
- Il ricevitore Visualizza: "**Mettere la base in registrazione & Premere OK**".
- Premere **Selezionar..**

Configurare...

Dalla Internet Box :

Premere il tasto "DECT" fino a che la spia DECT lampeggia rapidamente.

Dal ricevitore :

- Quando la base è stata rilevata, il suo nome viene visualizzato sul display del microtelefono.
- Premere **Selezionar..**

Se l'operazione di associazione non riesce, il messaggio "Registrazione fallita" appare sullo schermo.

Versione del ricevitore

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impost. telef.

Selezionare **Telefono versione** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**

La versione del software e l'EEPROM del microtelefono sono visualizzate sul display.

Riavviare il ricevitore

Una volta reinizializzato il ricevitore, tutti i parametri tornano ai valori iniziali (uscita dalla fabbrica).

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impost. telef.

- Selezionare **Reimpostare telefono** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Alla richiesta di conferma "**Reimpostare telefono?**", premere **Sì**.

Base

Modificare il codice della base

Il codice della propria base (0000 per impostazione predefinita) può essere modificato con 4 cifre. Sarà poi richiesto, ad esempio, per la registrazione di un nuovo ricevitore.

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impost. base

- Selezionare **Modif. codice** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Alla richiesta "**Anziano codice**", immettere le 4 cifre del vecchio codice e quindi confermare con **Selezionar..**
- Alla richiesta "**Nuovo codice**", immettere le 4 cifre del nuovo codice e quindi confermare con **Selezionar..**
- Alla richiesta "**Conferma codice**", Inserire nuovamente il nuovo codice poi confermare con **Selezionar..**

Riavviare la base

Quando si riavvia la base, tutti i parametri ritrovano i loro valori iniziali (di fabbrica), fatta eccezione per la rubrica.

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impost. base

- Selezionare **Reimpostare base** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Alla richiesta di conferma "**Reimpostare base?**", premere **Sì**.

Versione della base

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impost. base

- Selezionare **Base versione** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Lo schermo visualizza le informazioni seguenti:
 - versione del software della base,
 - versione EEPROM,
 - versione dell'hardware della base.

Linea

Questo menu consente di modificare le impostazioni delle diverse linee presenti sul Internet Box.

Modificare il nome della linea

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impostare la linea

- Selezionare **Nome linea** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Premere **Modifica** per immettere il nome della linea usando i tasti alfanumerici.
- Immettere il nome della propria linea, premendo in successione i tasti corrispondenti, premere **Selezionar..**

Associare un microtelefono ad una linea

Questo menu consente di visualizzare l'elenco dei microtelefoni associati alla linea usata.

La funzione attivata è contrassegnata con il simbolo .

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impostare la linea

- Premere **Selezionar..**
- Selezionare **Impost.avanz.** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Impostare la linea** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare la linea con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Hs allegate** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Immettere il codice della base e convalidare con e premere **Selezionar..**
- Sullo schermo viene visualizzata la lista dei microtelefoni associati.
- Selezionare con i tasti ▲ o ▼ il microtelefono desiderato
- Premere **Acceso sp**  per associare / disassociare il microtelefono della linea usata (il ricevitore associato viene così disassociato e viceversa).
- Selezionare **Salva i cambiamenti?** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Negozio.**

Inoltro di chiamata

Questa funzione consente di trasferire tutte le chiamate in entrata, se il telefono è occupato, se non si risponde alla chiamata o se si desidera inoltrare automaticamente le chiamate verso un altro numero.

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impostare la linea

- Premere **Selezionar..**
- Selezionare **Impost.avanz.** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Impostare la linea** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare la linea con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Chiamata in avanti** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare una delle tre opzioni disponibili e premere **Selezionar..**

Su occupato : *il trasferimento viene effettuato in caso di occupazione della linea.*

- Premere **Modifica.**
- Modificare lo stato utilizzando il pulsante **Acceso sp..**
- Premere ▼, digitare il numero verso il quale sarà effettuato l'inoltro, quindi premere **Selezionar..**
- Premere **Negoziò.**

In assenza di risposta: l'inoltro avverrà in assenza di risposta, dopo un tempo da definire (in secondi)

- Premere **Modifica.**
- Modificare lo stato utilizzando il pulsante **Acceso sp..**
- Premere ▼, inserire il tempo in secondi prima che avvenga l'inoltro.
- Premere ▼, digitare il numero verso il quale sarà effettuato l'inoltro, quindi premere **Selezionar..**
- Premere **Negoziò.**

Sempre: è un inoltro effettivo in ogni caso

- Premere **Modifica,**
- Modificare lo stato utilizzando il pulsante **Acceso sp..**
- Premere ▼, digitare il numero verso il quale sarà effettuato l'inoltro, quindi premere **Selezionar..**
- Premere **Negoziò.**

Nascondere il numero della linea

Questa funzione permette, quando è attivata, di nascondere il proprio numero di linea.

La funzione attivata è contrassegnata con il simbolo .

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impostare la linea

- Selezionare **Configurazione** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Nascondi numero** con i tasti ▲ o ▼.
- Modificare lo stato utilizzando il pulsante **Acceso sp** e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Salva i cambiamenti?** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Negozio**.

Gestire le chiamate multiple

Questa funzione consente, una volta attivata, di gestire diverse chiamate simultaneamente a condizione che il servizio sia disponibile sulla linea.

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Impostare la linea

- Selezionare **Configurazione** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Chiamata multi** con i tasti ▲ o ▼.
- Modificare lo stato utilizzando il pulsante **Acceso sp** e premere **Selezionar..**
- Selezionare **Salva i cambiamenti?** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Negozio**.

Gestione delle chiamate

Questo menu consente di selezionare la linea su cui si desidera eseguire la chiamata in uscita.

Gestire vostri chiamate

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Selec. linea di chiamata

- Sullo schermo viene visualizzata la lista delle linee disponibili.
- Selezionare la linea con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar..**

L'elenco dei ricevitori

Questo menu visualizza l'elenco dei ricevitori registrati sulla stessa base.

Gestisci telefoni

Menu > Impostazioni > Impost.avanz. > Lista handset

- Selezionare **Lista handset** con i tasti ▲ o ▼ e premere **Selezionar**.
- L'elenco dei ricevitori registrati sulla base viene visualizzato sullo schermo.
- Selezionare il ricevitore desiderato con i tasti ▲ o ▼ **Opzioni**.
- L'utente accede alle diverse azioni che si possono realizzare:

Modificare il nome del ricevitore : " Modifica "

Modificare il nome del ricevitore tramite i tasti alfanumerici, premere **Cancella** per cancellare i caratteri non desiderati. Premere **Selezionar..**

Chiamare il ricevitore : " Chiama "

Chiamare il ricevitore selezionato.

Rimuovere il ricevitore : " Cancella "

Eliminare l'iscrizione del ricevitore.

Alla richiesta di conferma "**Cancellare Microtelefono?**" premere **Selezionar..**

Intercettare il ricevitore : "Interception"

Autorizzare il ricevitore a intercettare una chiamata.

Viene visualizzato il messaggio "**Inserisci codice** " Digitare il codice PIN della base (0000 predefinito) quindi premere **Selezionar..**

Selezionare **Sopra** o **Via** e premere **Selezionar..**

Consigli...

Programmare la sveglia

La funzione sveglia consente d'attivare la suoneria del ricevitore ciascun giorno all'ora che è stata programmata.

All'avvio della sveglia, l'altoparlante del ricevitore diffonde la suoneria scelta per 60 secondi e viene visualizzata una schermata d'allerta.

Per interrompere l'allarme premere un tasto sul microtelefono.

In modalità silenziosa, la suoneria e i bip del telefono sono disattivati.

Menu > Accessori > Sveglia

- Viene visualizzata la schermata di regolazione dalla sveglia.
- Impostare lo stato della sveglia mediante il tasto **Acceso sp..**
- Premere il tasto ▼ e procedere alla regolazione della sveglia:
 - ora di inizio,
 - suoneria,
 - volume della suoneria.
- Premere **Negozio** .

Programmare il timer

La funzione timer attiva la suoneria del ricevitore dopo un tempo programmato. È possibile visualizzare il conteggio del tempo in minuti sullo schermo.

Menu > Accessori > Timer

- Viene visualizzata la schermata di regolazione del timer.
- Impostare lo stato del timer mediante il tasto **Acceso sp..**
- Premere il tasto ▼ per attivare o disattivare la visibilità del timer.
- Premere il tasto ▼ e procedere alla regolazione del timer:
 - ora di inizio,
 - suoneria,
 - volume della suoneria.
- Premere **Negozio**.

Rintracciare le chiamate...

I registri sono elenchi di numeri o eventi ricevuti dal telefono. A seconda dell'operatore, nei registri delle chiamate possono essere presenti le seguenti informazioni:

- l'ora o la data della comunicazione.
- Il nome e / o il numero del vostro corrispondente.

I numeri memorizzati nel registro di tutte le chiamate sono preceduti da un simbolo:



: lista delle chiamate ricevute,



: lista delle chiamate emesse,



: lista delle chiamate senza risposta.

Visualizzare l'elenco di tutte le chiamate

Menu > Chiamate > Tutti

- L'ultima chiamata viene visualizzata con l'indicazione del suo stato (ricevuta/emessa/persa), del nome e/o del numero.
- Far scorrere i numeri memorizzati nella lista con i tasti ▲ o ▼.
- Selezionare il contatto da visualizzare e premere **Selezionare..**
- Vengono visualizzate le seguenti informazioni:
 - stato della chiamata (chiamate ricevuta/emessa/persa),
 - il nome del corrispondente,
 - il numero del corrispondente,
 - la data della chiamata,
 - l'ora della chiamata,
- Premere **Indietro** per tornare al menu precedente.

Visualizzare un elenco delle chiamate effettuate o ricevute

Le chiamate sconosciute non vengono memorizzate nel registro delle chiamate ricevute.

Menu > Chiamate > Chiam. entr. (o Chiam. in usc.)

- Viene visualizzata l'ultima chiamata ricevuta (o emessa).
- Le altre chiamate vengono visualizzate utilizzando i pulsanti ▲ o ▼.
- Selezionare il contatto da visualizzare e premere **Selezionar..**
- Lo schermo visualizza le informazioni seguenti:
 - stato della chiamata (chiamate ricevute o chiamate emesse),
 - il nome del corrispondente,
 - il numero del corrispondente,
 - la data della chiamata,
 - l'ora della chiamata,

Le chiamate sono classificate in ordine invertire cronologico (La chiamata più recente viene visualizzato per primo).

Visualizzare il registro chiamate senza risposta

Se si hanno una o più chiamate perse non consultate, sullo schermo appare l'icona .

Una volta che si consulta il registro delle chiamate perse, l'icona scompare da tutti i ricevitori.

Menu > Chiamate > Chiam. perse

- Viene visualizzata l'ultima chiamata persa.
- Per visualizzare le altre chiamate, utilizzare le frecce.
- Far scorrere i numeri memorizzati mediante i tasti ▲ o ▼ nell'elenco.
- Selezionare la chiamata che si desidera consultare e premere **Selezionar..**

Rintracciare le chiamate...

- Le informazioni seguenti vengono visualizzate:
 - lo status della chiamata (Chiamate perse),
 - il nome del corrispondente,
 - il numero del corrispondente,
 - la data della chiamata,
 - l'ora della chiamata,
 - il numero di chiamate perse.
- Premere **Indietro** per tornare al menu precedente.

Gestire le chiamate effettuate o ricevute

Menu > Chiamate > Tutti o **Chiam. in usc.** o **Chiam. entr.** o **Chiam. perse**

- Viene visualizzato l'elenco delle chiamate (ricevute, effettuate, perse).
- Selezionare la chiamata desiderata e premere **Selezionar.**,
- Premere **Opzioni**. L'utente accede alle diverse azioni che si possono eseguire:
- **Chiama** : chiamare il numero visualizzato,
- **Cancella** : cancellare il numero memorizzato,
- **Salva numero** : registrare il numero nella propria rubrica,
- **Cancella tutti** : rimuovere tutti i numeri dalla lista.

Il registro eventi

Se ci sono uno o più messaggi vocali appare l'icona .

Consultare i nuovi eventi

Viene visualizzata una schermata riassuntiva del numero degli eventi avvenuti in vostra assenza:

- numero delle chiamate perse,
- i messaggi dell'operatore.

Menu > Chiamate > Eventi

- Selezionare con i tasti **▲** o **▼** **Chiam. perse** o **Servizi oper..**
- Premere **Selezionar.**. L'evento appare sullo schermo.

Rintracciare le chiamate...

Ambiente

La tutela ambientale è uno dei principali obiettivi di Sunrise. Sunrise desidera utilizzare apparecchi che rispettano l'ambiente e pertanto ha deciso di integrare la tutela ambientale nei cicli vitali di tutti i prodotti, dalla fase di produzione fino all'acquisto, all'utilizzo e allo smaltimento da parte del consumatore.

Imballaggio



La presenza del logo (punto verde) testimonia il versamento di un contributo a un organismo nazionale certificato per il miglioramento delle infrastrutture di recupero e di riciclaggio degli imballaggi. Allo scopo di facilitare le operazioni di riciclaggio, rispettare le regole di raccolta differenziata in vigore localmente per questo tipo di rifiuti.

Pile e batterie

Se il prodotto contiene pile o batterie, queste devono essere smaltite negli appositi punti di raccolta.

Prodotto



Il cestino sbarrato riportato sul prodotto o sui suoi accessori indica che quest'ultimo appartiene alla famiglia delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. A questo titolo, la regolamentazione europea richiede che si proceda allo smaltimento tramite raccolta selettiva.